



El desafío del lenguaje jurídico

El lenguaje jurídico es una de las características más distintivas del Derecho por su complejidad, precisión y formalismo. Sin embargo, este mismo lenguaje puede convertirse en una barrera significativa para los clientes, quienes a menudo se sienten confundidos por términos técnicos y expresiones del sector legal porque no están familiarizados con la terminología legal.

Esto no solo puede dificultar la relación de los abogados con los clientes, sino que también puede generar malentendidos y, en última instancia, el riesgo de perjudicar la calidad del servicio prestado. Por ejemplo, los clientes que se enfrentan por primera vez a un proceso legal o que no tienen experiencia en el ámbito jurídico pueden sentirse perdidos al leer documentos legales llenos de tecnicismos, lo que les puede crear un estado de desconfianza, inseguridad y frustración.

Una de las creencias erróneas más comunes es que simplificar el lenguaje jurídico implica reducir la calidad del trabajo legal. Sin embargo, eso n

...